



Stellen Sie die Weichen für die Zukunft von Engelberg

Liebe Stimmbürgerinnen, liebe Stimmbürger

Am Sonntag, 27. September 2020, stimmen wir über zwei bedeutende politische Geschäfte auf kommunaler Stufe ab.

Bei der **Zonenplanänderung auf dem Titlis** entscheiden Sie mit Ihrer Stimme, ob das Projekt TITLIS 3020 der Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG realisiert werden kann.

Bei der **Klärung Standort Schwimmbad** entscheiden Sie, wo das Engelberger Schwimmbad in Zukunft stehen soll.

Zudem entscheiden Sie über fünf wichtige Abstimmungsfragen auf eidgenössischer Ebene (Begrenzungsinitiative, Kinderabzüge, Kampflugzeuge, Jagdgesetz und Vaterschaftsurlaub).

Sie können wie folgt an der Abstimmung teilnehmen:

- **Stimmabgabe an der Urne:** Stimmen Sie am Sonntag, 27. September 2020 direkt an der Urne ab.
Ort: Stimmlokal, Gemeindehaus Engelberg.
Zeit: 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr
- **Stimmen Sie im Vorfeld brieflich ab:** Sobald Sie das Stimmmaterial erhalten haben, können Sie brieflich abstimmen. Lesen Sie die Anweisungen auf dem Stimmkuvert und retournieren uns dieses auf dem Postweg oder werfen Sie es in den Abstimmungsbriefkasten beim Gemeindehaus.



Gemeindekanzlei

Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (Bauverordnung) Art. 29 Abs. 2 während zehn Tagen beim Bauamt Engelberg öffentlich aufgelegt. Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt. Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligung sind bis **5. Oktober 2020** schriftlich und begründet, im Doppel an den Einwohnergemeinderat Engelberg, Dorfstrasse 1, 6390 Engelberg, einzureichen (Bauverordnung Art. 31, 36 und 37).

Gesuchsteller	Anita Eugster, Schwandstrasse 54, 6390 Engelberg
Bauvorhaben	Fassadensanierung, Anbau Nord-Ost mit Aussentreppe, Neues Dachgeschoss
Zonen	W2B
Ort	Parzelle Nr. 539, Schwandstrasse 54, GB Engelberg
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren	HM2/4, S0
Gesuchsteller	O.P.A. AG, Rainstrasse 37, 6390 Engelberg
Bauvorhaben	Abbruch bestehendes Wohnhaus, Neubau Doppel Einfamilienhaus
Zonen	W2B
Ort	Parzelle Nr. 1238, Rainstrasse 38, GB Engelberg
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au
Gesuchsteller	Lars Dubach, Seestrasse 93, 6052 Hergiswil
Bauvorhaben	Umbau MFH und Anbau Balkone (Projektänderung)
Zonen	W2B, ÜG
Ort	Parzellen Nrn. 1134, 460, 2541, Studentenweg 30, GB Engelberg
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au

Instandstellung Treppen - unterster Friedhofteil

Ab dem 28. September 2020 werden die untersten beiden Treppen beim Friedhof erneuert. Während den Bauarbeiten sind diese Treppen nicht begehbar. Der Zugang zu den Gräbern, zum untersten und zum mittleren Friedhofteil ist jedoch weiterhin über die Rampe möglich.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Rudolf Infanger, Friedhofverwalter

Schul- und Gemeindebibliothek Engelberger Lesezirkel

Nach längerer, Corona bedingter Auszeit, treffen wir uns wieder mit den bekannten Schutzmassnahmen. Haben Sie Freude am Lesen? Tauschen Sie sich gerne mit anderen über das Gelesene aus? Möchten Sie einen Lesetipp bekommen oder ein gutes Buch selber weiterempfehlen? Dann kommen Sie doch am

Donnerstag, 24. September 2020 um 20.00 Uhr

in die Bibliothek zum Engelberger Lesezirkel.

Unsere Bestsellerliste - Bibliothek 2020 Belletristik Erwachsene



- 01 "Die Sonnenschwester" von Lucinda Riley
- 02 "Blind" von Christine Brand
- 03 "Sprung" von Simone Lappert
- 04 "Wenn die Liebe ruht" von Dragor Jancar
- 05 "Drei Leben lang" von Felicitas Korn
- 06 "Der Gesang der Flusskrebse" von Delia Owens
- 07 "Balg" von Tabea Steiner
- 08 "Engelberg" von Silvia Götschi
- 09 "Wie ein Leuchten in tiefer Nacht" von Jojo Moyes
- 10 "Feuerland" von Pascal Engman

Ihr Bibliotheksteam

Abstimmungsclip Klärung Standort Schwimmbad

Für die kommunale Abstimmung vom 27. September 2020 in Sachen Klärung Standortfrage Schwimmbad wurde ein einfach verständlicher neutraler Abstimmungsclip erstellt.

Sie finden das Video auf dem Youtube-Portal der Einwohnergemeinde, Crossiety, www.gde-engelberg.ch sowie den Social-Media Kanälen der Gemeinde.

Hochwasserschutz in vier Etappen

Das Element Wasser ist mit den anderen Elementen Grundlage des Lebens an sich. Wasser spendet aber nicht nur Leben. Immer wieder werden Lebensräume von Hochwasserkatastrophen betroffen. Das Hochwasser im Urner Reusstal von 1987 mit Schäden im Umfang von 1,8 Milliarden Franken, hat zu einer Neuorientierung des Hochwasserschutzes in der Schweiz geführt. Und zu Anpassungen in der Gesetzgebung. So sieht unter anderem Artikel 4 des Wasserbaugesetzes vor, Flüssen wieder einen möglichst naturnahen Verlauf zu gewähren. Dem dadurch verbundenen Landverlust steht der Gewinn an Lebensqualität gegenüber. In Engelberg wird diese These eindrücklich entlang vom Professorenweg zwischen der Ziegel- und Sodbrücke bestätigt. Mit dem Hochwasserschutzprojekt ist in dieser Region ein Naherholungsgebiet entstanden.

Verkehrte Welt in Engelberg

Im Normalfall wird beim Hochwasserschutz von unten nach oben gebaut. Nicht so in Engelberg. Da der Wehrrumbau beim Eugensee mitberücksichtigt werden muss, beginnen die Hochwasserschutzarbeiten im April 2016 auf dem Abschnitt Bergbahnen bis zur Gewerbezone bei der Sodbrücke. Erst dann folgt Teil zwei des Generationenprojekts zwischen der Schwybogenbrücke und der Talstation der Bergbahnen. Wie wichtig diese Verbauung ist, zeigt sich am 4. August 2020. Ohne Verbreiterung des Abflussquerschnitts wären Überschwemmungen vorprogrammiert gewesen. Die dritte Bauetappe erstreckt sich vom Gewerbe (Sodbrücke) bis in den Bereich des Golfplatzes. Der Gerinneausbau mit einer Vergrösserung vom Abflussquerschnitt auf einer Länge von 1,7 Kilometer ist weitgehend abgeschlossen. Wie beim ganzen Hochwasserschutzprojekt werden die Uferböschungen mit bis zu sechs Tonnen schweren Gesteinsblöcken verbaut. Die Bauarbeiten am Kernstück des ganzen Hochwasserschutzprojekts, dem Geschiebe- und Holzrückhalt im Bereich Bannwald, sind in vollem Gange und werden bis in einem Jahr abgeschlossen sein. Anschliessend folgen Reaktivierungen, Pflanzungen und Arbeiten der Bauetappe 4 im Gebiet Sulzbachmündung/Staldenbrücke. Der Zeitplan sieht vor, dass das Hochwasserschutzprojekt Engelbergeraai im Jahr 2023 abgeschlossen wird.

Nächste Folge: Das Herzstück vom Hochwasserschutzprojekt



Aufnahme vom 4. August 2020:

Ohne die Hochwasserschutzmassnahmen wäre die Engelbergeraai im Gebiet Talstation und Liegenschaft Erdstern einmal mehr über die Ufer getreten.

Auszeichnung für eine ökologische Altkleidersammlung

TEXAID sorgt für eine ökologische Sammlung, Sortierung und Verwertung der abgegebenen Textilien. Ob wieder getragen oder zu Putzlappen und Dämmstoffen verarbeitet - Altkleider bleiben dem textilen Kreislauf erhalten. Damit können wertvolle Ressourcen geschont und die Umweltbelastung deutlich reduziert werden.

Die TEXAID Textilverwertungs AG teilt mit, dass im vergangenen Jahr in Engelberg eine beachtliche Menge von 31'085 kg an Altkleidern über die TEXAID Sammlungen sowie Container entsorgt worden sind.

Eine von TEXAID in Auftrag gegebene Studie der Carbotech AG belegt, dass Alttextilrecycling die Umwelt nachweislich entlastet. Durch ein professionelles Alttextilmanagement können Ressourcen geschont und der Wasserverbrauch sowie die Umweltbelastung durch Pestizide verringert werden.

Durch die Zusammenarbeit mit TEXAID werden die Arbeitsprozesse für die Sammlung, die Sortierung und die Verwertung der Altkleider mit möglichst wenig CO₂-Emissionen ausgeführt. Durch gezielte Massnahmen konnte TEXAID im Jahr 2019 die CO₂-Emissionen um 30 Prozent pro Tonne gesammelter Altkleider reduzieren (im Vergleich zum Basiserhebungsjahr 2013). Einen weiteren Schritt für eine klimaschonende Altkleidersammlung hat TEXAID Anfang dieses Jahres gemacht, indem sie ein erstes Elektrofahrzeug für die Containerleerung angeschafft hat. Die verbleibenden CO₂-Emissionen kompensiert TEXAID mit Investitionen in ein hochwertiges Gold-Standard-Klimaprojekt von Swiss Climate. TEXAID trägt das Gold-Label von Swiss Climate und das Umweltmanagementsystem ist ISO-zertifiziert. Auch in diesem Jahr verleiht TEXAID, in Zusammenarbeit mit Swiss Climate, den Gemeinden eine Auszeichnung, welche die CO₂-Einsparungen im Bereich der Altkleidersammlung ausweist. Die Rangierung erfolgt aufgrund der Berechnung der von TEXAID eingesparten CO₂-Emissionen in Bezug auf die Altkleidersammlungen in der entsprechenden Gemeinde.

Aufgrund der eingesparten CO₂-Emissionen verleiht TEXAID in Zusammenarbeit mit Swiss Climate der Gemeinde Engelberg eine Gold-Urkunde.

Aufforderung zum Bäume, Sträucher und Hecken schneiden

Im Zusammenhang mit der Pflege von Grünhecken und Bäumen möchten wir alle Grundeigentümerinnen/Grundeigentümer auf folgende Vorschrift aufmerksam machen:

Gemäss kantonaler Strassenverordnung Art. 60 und Art. 61 Abs. 2 sind die Hecken längs der Strassenseite und in der Höhe so zu schneiden, dass die Sicht nicht beeinträchtigt wird. Auch auf dem Trottoir darf die Schneeräumung mit LKW nicht behindert werden. Das Lichtraumprofil der Strasse ist von einhängenden Ästen auf eine Höhe von 4.50 m, bei Trottoirs auf eine Höhe von 2.50 m, besser ist 3.0 m freizuhalten (grosse Schneeräumungsfahrzeuge).

Wir ersuchen alle Grundeigentümerinnen und Grundeigentümer dieser Vorschrift **bis spätestens 24. Oktober 2020** nachzukommen, ansonsten die Einwohnergemeinde Engelberg gemäss Art. 72 Abs. 3 der erwähnten Verordnung die notwendigen Massnahmen auf Kosten des Grundeigentümers durchführen müsste.

Für Ihre Mitarbeit und Ihr Verständnis danken wir.

Josef Häcki, Bereichsleiter Werkdienst

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung eine

Fachperson Hochbau 100 %

Die Einwohnergemeinde Engelberg ist ein nach dem Geschäftsführermodell modern geführtes Dienstleistungsunternehmen, das vielfältige Aufgaben für seine Einwohnerinnen und Einwohner sowie zahlreiche Gäste aus nah und fern wahrnimmt.

Ihre Hauptaufgaben

In dieser Funktion unterstützen Sie mit Ihrem Fachwissen den Abteilungsleiter Bau und Infrastruktur und den Bereich Bauamt. Sie kümmern sich um alle Belange im Zusammenhang mit den Baubewilligungsverfahren (Kontrolle Baugesuche, Quartierpläne, Baukontrollen, Bauabnahmen, Feuerschau und weitere baupolizeiliche Aufgaben). Im Energiewesen sind Sie verantwortlich für die Führung der Energiebuchhaltung und wirken in Fachgremien, Kommissionen und Arbeitsgruppen mit.

Ihr Profil

Für diese herausfordernde Stelle bringen Sie eine planungs- oder bautechnische Ausbildung mit sehr guten administrativen Fähigkeiten und Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck mit. Zusätzliche Ausbildungen und/oder Erfahrungen in der Bauleitung sind von Vorteil. Unabdingbar sind eine gute Auffassungsgabe wie auch eine exakte und speditive Arbeitsweise.

Sie handeln dienstleistungsorientiert, halten Belastungen stand, sind teamfähig und verfügen über ein kommunikatives und freundliches Auftreten.

Unser Angebot

Wir bieten Ihnen eine interessante Funktion mit einem breiten Aufgabenspektrum, attraktive Anstellungsbedingungen im Rahmen kommunaler Richtlinien mit zielgerichteten Aus- und Weiterbildungsmöglichkeiten sowie eine fortschrittliche Gemeindeführungsorganisation, in welcher Sie etwas bewirken können.

Fühlen Sie sich angesprochen und sind Sie motiviert Ihren Beitrag zu einer erfolgreichen Gemeindeverwaltung zu leisten? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Bitte senden Sie Ihr Dossier mit den üblichen Unterlagen und Foto an folgende Adresse: Einwohnergemeinde Engelberg, Personaladministration, Postfach 158, 6391 Engelberg oder per E-Mail an personaladministration@gde-engelberg.ch.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Geschäftsführer Bendicht Oggier,
Telefon 041 639 52 01.
